



شبكة المعلومات الجامعية

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ





شبكة المعلومات الجامعية



شبكة المعلومات الجامعية

التوثيق الالكتروني والميكرو فيلم

جامعة عين شمس

التوثيق الالكتروني والميكرو فيلم

قسم

نقسم بالله العظيم أن المادة التي تم توثيقها وتسجيلها
علي هذه الأفلام قد اعدت دون أية تغيرات



يجب أن

تحفظ هذه الأفلام بعيداً عن الغبار

في درجة حرارة من 15 – 20 مئوية ورطوبة نسبية من 20-40 %

To be kept away from dust in dry cool place of
15 – 25c and relative humidity 20-40 %



شبكة المعلومات الجامعية



بعض الوثائق الأصلية تالفة



شبكة المعلومات الجامعية



بالرسالة صفحات
لم ترد بالأصل

Alexandria University
Faculty of Education
Dept. of Curricula & Methodology

**THE EFFECTIVENESS OF A SUGGESTED PROGRAMME FOR
DEVELOPING THE ENGLISH LANGUAGE LISTENING
SKILLS OF FOURTH YEAR PRIMARY PUPILS
IN FRENCH LANGUAGE SCHOOLS**

A Dissertation Submitted by:

WAGDY FARAG GHALY

*Curricula & Methodology Dept.
Faculty of Education
Alexandria University*

Supervised by:

Dr. Nadia Ahmed Touba
Associate Professor of
English Language Methodology
Faculty of Education
Alexandria University

Dr. Nahed Fathy Al Aqqad
Assistant Professor of
French Language Methodology
Faculty of Education
Alexandria University

***Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements
for the Degree of M.A.
In The Area of English Language Teaching Methodology***

MAY 2002

B / 17W

SUPERVISION COMMITTEE OF
THE DISSERTATION

Name of the researcher: *Wagdy Farag Ghaly Farag*

Title of the research: *The Effectiveness of a Suggested Programme for
Developing the English Language Listening Skills
of Fourth Year Primary Pupils in French Language
Schools*

<i>No.</i>	<i>Name</i>	<i>Position</i>
<i>1</i>	<i>Dr. Nadia Ahmed Touba</i>	<i>Associate Prof. of Curricula & Instruction Dept. Faculty of Education, Alex. University</i>
<i>2</i>	<i>Dr. Nahed Fathy Al Aqqad</i>	<i>Assistant Prof. of Curricula & Instruction Dept. Faculty of Education, Alex. University</i>

EXAMINATION COMMITTEE OF
THE DISSERTATION

Name of the researcher: *Wagdy Farag Ghaly Farag*

Title of the research: *The Effectiveness of a Suggested Programme for
Developing the English Language Listening Skills
of Fourth Year Primary Pupils in French Language
Schools*

<i>No.</i>	<i>Name</i>	<i>Position</i>
<i>1</i>	<i>Prof.Dr. Zeinab Ali El-Naggar</i>	<i>Professor of Curricula & Instruction Dept. Faculty of Education, Alex. University</i>
<i>2</i>	<i>Dr. Nadia Ahmed Touba</i>	<i>Associate Prof. of Curricula & Instruction Dept. Faculty of Education, Alex. University</i>
<i>3</i>	<i>Dr. Maysoun Saad Omar</i>	<i>Associate Prof. of Curricula & Instruction Dept. Faculty of Education, Alex. University</i>

ACKNOWLEDGEMENTS

First and foremost, great thanks to God for helping me to accomplish this study.

My deepest gratitude and appreciation is extended to Dr. Nadia Touba for her constructive suggestions, continued support, patience and guidance during the research. Thanks for her insights and sincerity at every stage of this research.

Appreciation is due to Dr. Nahed Al Aqqad for her advice, assistance and for providing educational and administrative support.

Thanks are due to Dr. Maissoun Saleh whose ideas and suggestions have added weight to this work.

My sincere gratitude is due to Dr. Medhat Al Nemr for his support and assistance with the statistical analysis of this study.

My gratitude is extended to Dr. Fikry Ibraheem Aly and Dr. Hussein Al Maktary for their assistance with the listening test and the listening programme.

Thanks to Dr. Iman Abd Elraziq for her helpful guidance in designing the listening test and the listening programme.

Acknowledgements are also due to the directors of Saint Vincent de Paul French Language School – Attareen and Saint Vincent de Paul French Language School – Miami in Alexandria, the teachers of English in both schools and the pupils taking part in this study without whose co-operation and participation the implementation of the study would have been impossible.

Last, but not least, for their love, understanding, patience, and constant support, genuine gratitude is extended to my family.

جامعة الاسكندرية

كلية التربية

الدراسات العليا

إفادة

تفيد لجنة المناقشة والحكم على رسالة الماجستير/الدكتوراه الخاصة
بالبطال/ وجرى طرح على طرح ، قيام الطالب باستيفاء جميع الملاحظات
والتعديلات التى أوصت بها اللجنة أثناء المناقشة.

وبذلك أصبحت الرسالة مستوفاة وفى صورتها النهائية للتصديق عليها من
السلطات الجامعية المختصة،

أعضاء اللجنة

التوقيع
.....
.....
.....
.....

الاسم
د. زينب على النجار
د. نادية أحمد طه
د. ميسون سعد نجر
.....

اعتماد رئيس مجلس القسم

.....

TABLE OF CONTENTS

	Page
Acknowledgements	I
Table of Contents	II
List of Tables	V
List of figures	VI
Abstract	VII
The Key to the Phonetic Symbols Used	IX
 <u>Chapter One: Introduction and Background</u>	
1. Introduction	1
2. Background and Statement of the Problem	9
3. The Pilot Study	12
4. Questions of the Study	14
5. Aims of the Study	14
6. Significance of the Study	15
7. Subjects of the Study	16
8. Design of the Study	16
9. Setting of the Study	16
10. Instruments of the Study	17
11. Limitations of the Study	17
12. Hypotheses of the Study	17
13. Definition of Terms	18
 <u>Chapter Two: Review of Literature</u>	
1. Introduction	20
2. Historical Background	22
3. Listening and Verbal Communication	24
4. The Nature of Listening	29
5. Developing the Listening Skill	35

6. Listening : Related Studies	39
6.1. The Nature of Listening	
6.2. Designing Listening Programmes	
6.3. Listening Materials	
7. Language Testing : A Theoretical Framework	43
7.1. The Psychometric Approach	
7.2. Integrative Testing	
7.3. Communicative Testing	
8. Designing Listening Programmes	47
9. Conclusion	53

Chapter Three : Materials and Methods

1. Research Design and Statistical Design	54
1.1. The Population	
1.2. The Variables	
1.3. The Hypotheses	
1.4. The Research Design	
1.5. The Statistical Analysis	
2. The Study Instruments	56
2.1. The Pre-Post Listening Test	
2.2. The Suggested Listening Programme	
3. The Procedure	85
4. Conclusion	89

Chapter Four: Results and Discussion

1. Introduction	90
2. Investigation of Hypotheses	91
2.1. Hypothesis 1	
2.2. Hypothesis 2	
2.3 Hypothesis 3	
2.4 Hypothesis 4	
2.5. Hypothesis 5	
2.6. Hypothesis 6	

3. Rate of Subjects' Progress	102
4. Conclusion	114

Chapter Five : Summary , Conclusions and Recommendations

1. Summary	106
1.1. Hypotheses of the Study	
1.2. Questions of the Study	
1.3. Aims of the Study	
1.4 Subjects of the Study	
1.5. Instruments of the Study	
1.6. Limitations of the Study	
1.7. Setting of the Study	
1.8. Procedures	
1.9. Design of the Study	
1.10. Significance of the Study	
2. Results	113
3. Conclusion	116
4. Recommendations	117
References	119

Appendices:

Appendix A : The Revised Version of the Pre-Post Listening Test

1. The Teacher's Guide
2. The Pupils' Book
3. The Answer Key

Appendix B : The Suggested Programme

1. The Teacher's Notes
2. The Pupils' Worksheets
3. The Pupils' Pamphlet

Appendix C : The Panel of Jurors

Arabic Summary

List of Tables

Table No.	Page
1. The Key to the Phonetic Symbols Used	x
2. Item Facility and Discrimination Values of the Pre-Post Listening Test	65-66
3. The Suggested Listening Programme	88
4. Recognition and Discrimination of the Stressed Syllables	91
5. Recognition and Discrimination of English Consonants	93
6. Recognition and Discrimination of English Vowels	94
7. Recognition of Initial Consonant Clusters	96
8. Recognition of Linkage in Connected Speech	98
9. The Descending Order of Difficulty of the listening Skill Components	99
10. The Total Mean Scores, SD and the <i>t</i> -test	100
11. The Progress Rate of the Subjects' Listening Skill	102